

ABOGADO
Dr. Hugo FERSZTUT

Especialista en
Derecho Civil,
Comercial y Laboral.
Asesoramiento integral
y representación judicial

11-3808-1259

PERIODICO

Nuestro BARRIO

Paternal, Villa Mitre y alrededores

Tirada 3.000 Ejemplares > ISSN: I852-7450 > R.P.I. N° 65488482
Creado en ABRIL de 1996

AÑO 29 > NÚMERO 346 > DICIEMBRE 2025 > DISTRIBUCIÓN GRATUITA

"La Cafetería de D10S": la familia que convirtió un café en un santuario maradoniano

>> Páginas 10 y 11



Cuarto mural "Mujeres visibilizando mujeres"



>> Página 3

Fundación Social Argentinos Juniors



Margaritas para el 10, merienda para el barrio y >> Páginas 4 y 5 Festival de Fútbol en Andadores

Miss Daisy RESIDENCIA GERIÁTRICA

30 años al servicio del adulto mayor

Habitaciones con baño privado,
ventilados a amplios patios

Médico Gerontólogo - Médica Clínica
Enfermería las 24 hs.

Nutricionista, Kinesiología, Musicoterapia,
Prof. de Educación Física, Laborterapia
y Asistente Social

TODAS LAS OBRAS SOCIALES
INCLUIDA PAMI

ESPINOSA 2051 | TEL.: 4581-6801



MATYSER S.A.

MATERIALES Y SERVICIOS
PARA LA CONSTRUCCIÓN

ACEPTAMOS TARJETAS DE CRÉDITO Y DÉBITO

AÑASCO 3087

(Alt. Av. San Martín 3300)

Horario de Atención Lun. a vier.: 7 a 12 y de 13 a 17 hs. / Horario de carga: 7:30 a 11:30 y de 13:30 a 17:30 hs.

Tel.: 4581-6279/4583-5150

Fax-Contestador: 4583-5152

VIDRIERIA PATERNAL

Venta y colocación de vidrios y
cristales, a domicilio. Frentes
templados. Vidrios laminados de
seguridad. Doble vidriado hermético
D.V.H. Mamparas de baño. Divisores
de oficina. Cerramientos de aluminio.
Techos de policarbonato y vidrio.



Atendemos empresas,
fábricas, colegios,
instituciones, etc.
Mediciones y
presupuestos sin cargo.
Asesoramiento técnico.

Av. Alvarez Jonte 2480 • 4581-3330



Gustavo Siciliano

PRODUCTOR
ASESOR
DE SEGUROS

Matrícula: SSN 99711

Nada vale más que lo que te importa
www.sancristobal.com.ar/
pasgs_tuasesor

1131642883

GS_TUASESOR

GS_TUASESOR@yahoo.com

Cuidar!! Tu Hogar, es cuidar a los tuyos!!
Electricidad • Plomería • Carpintería • Pintura • Gas • Albañilería
Cortinas, Red Protección Balcón, Aire Acondicionado
30 Años al Servicio de la Comunidad
Descuentos a Jubilados
15-6308-1146 - Don Carlos

GRANJA TRES ARROYOS
SABEMOS MUCHO DE POLLO

URGENCIAS LAS 24 hs.

GASISTA MATRICULADO

-Planos Aprobados
-Proyectos
-Habilitaciones
-Dirección de obra
-Planta reguladora

Instalaciones domiciliarias, comerciales e industriales
Levantamiento de Clausuras ante Metrogas

4584-7228 Las 24 hs.
Cucha Cucha 974
Visitas sin cargo

Guillermo Calvo: "Fui capitán de un equipo que salió campeón 30 años seguidos"

El Centro de Educación No Formal de la Escuela Provincia de Mendoza, en Juan Agustín García 1511, vivió una jornada con mucha emoción. No solo fue la clásica muestra de fin de año, sino también la despedida de Guillermo Calvo, coordinador de la institución durante 30 años, quien se jubiló dejando un legado en el barrio de La Paternal.

La velada comenzó con la exhibición de los talleres anuales que caracterizan a la Educación No Formal: yoga, maquillaje social, estética facial, mecánica de bicicletas, manicura, guitarra, moldería, tango y macramé, entre otros. Los stands fueron recorridos por vecinos, estudiantes y familias que celebraron otro cielo de logros y aprendizajes.

Con mucha alegría y emoción, Guillermo Calvo tomó la palabra ante una sala llena: "Hace 30 años estaba acá, dando mi primer discurso como coordinador. Y lo único que puedo decir es gracias: fui muy feliz trabajando acá". Repasó sus 40 años de vida laboral.

"Ahora que me jubilo -continuó-, es dar una vuelta de página. Extraño y no extraño, porque la escuela sigue funcionando. Pero yo fui jugador y fui capitán de este equipo. Y este equipo, de alguna manera, salió campeón 30 años seguidos".

Como regalo de despedida, sus compañeros -entre ellos Alejandro Vinci y la nueva coordinadora, Florencia Sidelnik- le entregaron una remera estampada con la imagen de un joven Diego Maradona en sus inicios en Argentinos Juniors. Al recibir la, Guillermo confesó: "Cuando empecé a trabajar acá ni siquiera vivía en el barrio. Me enamoré de La Paternal, de su pertenencia, de su identidad futbolera".

Y agregó con orgullo: "En esta escuela, con Ricardo y Víctor, empezamos a decir hace 30 años que esto era el Semillero del Mundo. Después los periodistas lo pusieron de moda".

Con la camiseta de Maradona en la mano, Guillermo definió a la educación no formal como "un potrero de la educación pública, en el mejor sentido: no un potrero abandonado, sino un lugar donde se viene a jugar y a aprender divirtiéndose. Donde se construyen lazos sociales".



ESCRIBE: DIEGO KAUL

Administración Central:
Tres Arroyos 378
(1414) Buenos Aires
Tel.: 4858-7900
Web: www.grupogta.com.ar
E-mail: info@gta.com.ar



Compra | Venta
Hipotecas | Tasaciones
Asesoramiento Jurídico

Av. San Martín 3028 CABA
Tel.: 4585-7272

binardel@gmail.com
www.binardel.com

Al servicio del cliente con seriedad,
honestidad y responsabilidad



CÁMARA
INMOBILIARIA
ARGENTINA



El colectivo de mujeres artistas inauguró su 4º mural "Mujeres visibilizando mujeres"



"Creer, crear, visibilizar. Pasan los años y un gesto compartido que se repite, que se expande, que nos une. Creer en que es en la calle, en la vereda, en el territorio. Creer es para todos, siempre. Crear murales como un camino para vincularnos, abrazarnos; crear una red invisible, poderosa, trascendente. Una red que se va entramando con cada vida. Contar todas las historias: las de antes, las de ahora y las que vendrán", expresan desde Proyecto Trasborde.

"Visibilizar el trabajo de otras mujeres de esta Paternal Maternal como siempre decimos. Las que enseñan, las que curan, las que investigan, las que cuidan, las que escriben, las que alimentan, las que

escuchan y las que luchan; las que con vocación y mucho amor lo dan todo, todos los días", continúan desde el colectivo de artistas.

"Con Proyecto Trasborde tenemos algo en común: las veredas del barrio como territorio para encontrarnos. Libros y murales ofrecidos en el espacio público, maneras de pensar la cultura y el arte como De-rechos", señalan las artistas.

"Lo hicimos de nuevo. 4 murales, 19 mujeres y esta emoción de ayer, que hace vibrar nuestros cuerpos: para siempre en nuestra memoria colectiva", concluyen desde Proyecto Trasborde.

Este colectivo de mujeres artistas se formó a raíz de La Gran Paternal, una iniciativa nacida a partir de las inquietudes de artistas que llevan a cabo su labor en el barrio, donde dos veces al año abren sus estudios al público.

ESCRIBE: DAFNE STROBINO NIEDERMAIER



El sábado 6 de diciembre, por la tarde, se inauguró "Mujeres visibilizando mujeres", el 4º mural del colectivo de mujeres artistas del barrio de La Paternal, llamado **Proyecto Trasborde**. La pared es la misma que la de los anteriores murales, está ubicada en Cucha Cucha 2558.

Las mujeres homenajeadas en esta ocasión son Paula Bombara, escritora y divulgadora científica; Sara Eichenbaum, química, referente clave en el ámbito de la salud pública; Marinés Gómez y Graciela Ortega, docentes y responsables de la Biblioteca al Paso Artigas.

Proyecto Trasborde es un colectivo de mujeres artistas del barrio de La Paternal que desde 2020 realiza murales visibilizando el trabajo de las mujeres en el territorio generando así una cartografía afectiva que

FÁBRICA SILLONES Y MUEBLES
Trabajos a Medida



SILLÓN CAMA
\$380.000
contado efectivo
1.60x0.85
en tela Chenil

Av. San Martín 2324 • Tel. / **11-6489-9688**
DECOPATERNAL

CORTIOJAL®
CORTINAS Y BLANCO

SOMOS FABRICANTES
EL NEGOCIO QUE FALTABA EN LA ZONA

SÁBANAS • MANTELES • ACOLCHADOS
• FRAZADAS • TOALLERÍA Y MÁS



Cortinas
Estándar y a medida:
. Roller
. Paneles orientales
. Verticales
. Confección en tela

seventeen

Av. San Martín 2688, Local 2 • La Paternal, CABA
Contactate al **11-6497-9954**

Fundación Social Argentinos Juniors Margaritas para el 10 y merienda para el barrio

La estación La Paternal, ese lugar de tránsito cotidiano, se detuvo para convertirse en un espacio de memoria. A cinco años de la partida física de Diego Armando Maradona, el mural de mosaicos que lo inmortaliza —obra de la **artista** del barrio **Sol Ramos**— fue el lugar de un homenaje colectivo. Vecinos, trabajadores y transeúntes se acercaron para **pegar margaritas de cerámica con deseos escritos** en su reverso, creando una ofrenda floral junto a la imagen del ídolo.

La escena se completaba unos metros más adelante, donde la **Fundación Social Argentinos Juniors montó su puesto de merienda solidaria** —como hace todos los miércoles—, sirviendo mate cocido, facturas y alfajores a quienes lo necesitaban. En este cruce entre el tributo artístico y la asistencia social, demostró cómo el recuerdo a Maradona trasciende lo nostálgico para anclarse en lo cotidiano y lo útil.

La obra, dinámica y viva, ha sido intervenida espontáneamente por el barrio: “Le han colgado botines, cintas, banderas. Algunas pelotas se aplastaron, otras desaparecieron. Para mí eso es hermoso: significa que la obra sigue viva”.

La idea de las margaritas nació de una imagen icónica: “Pensé en



Sobre la obra explicó Sol Ramos, muralista, escritora y docente. “El diseño tomó algo de la iconografía de la Virgen de Guadalupe y fue realizado con la técnica llamada trecandis, que es una de las varias técnicas de los artistas que trabajan con mosaico”. “En plena pandemia, pedí por redes sociales pelotas viejas para integrar al mosaico. La gente respondió masivamente”. Recuerda caminar con barbijo.

A pocos pasos del mural, **Darío Vaccarini**, presidente de la Fundación Social Argentinos Juniors, nos sacó la policía. Una abogada del barrio consiguió los tres permisos necesarios y lo terminamos para noviembre”, relató Ramos.

“Esta acción la hacemos todos los miércoles desde el invierno, originalmente como parte de la campaña contra el frío”, explicó.

“Cuando mejoró el clima, notamos que la gente seguía viniendo. Ya no por el mate cocido caliente, sino por la comida”.

Fue entonces cuando comprendieron que estaban atendiendo una necesidad más profunda y menos visible. Vaccarini compartió una

anécdota: “Un señor siempre bien vestido venía. Un día se me acercó y me dijo: ‘Vos me mirás porque estoy bien vestido. Yo salgo de trabajar a esta hora, y con lo que como acá, hay un plato más en la mesa de mi casa a la noche’”.

“Esa frase me golpeó —continuó Vaccarini—. Me recordó cuando Diego contaba que Doña Tota, a veces, ‘le dolía la panza’ a la noche y no cenaba. Él, de grande, entendió que era para que hubiera un plato más para los hijos”.

La actividad se enmarcó en el programa “Solidaridad Maradoniana” que dirige Rafael, una de las patas de la Fundación. “No solo hacemos esto acá —explicó Vaccarini—. El mismo día del cumpleaños de Diego, hicimos meriendas simultáneas en tres puntos: acá en La Pa-

Pedí el retiro gratuito de los residuos voluminosos.

En una Ciudad limpia y ordenada vivís mejor.

Solbayres

www.solbayres.com.ar

BA Buenos Aires Ciudad

Vamos por más



2º Edición del Festival Inclusivo en Argentinos Juniors

El 13 de diciembre, desde bien temprano, el Polideportivo Las Malvinas de la Asociación Atlética Argentinos Juniors (Punta Arenas 1271) vivió una jornada de fiesta y emoción. Allí se desarrolló el **Segundo Festival de Fútbol en Andadores**, una jornada organizada por la **Fundación Social Argentinos Juniors** en conjunto con la **Fundación Argentina de Inclusión y Deporte** y la **Comisión de Discapacidad** del club.

Desde las 9:30 más de 30 niñas, niños y adolescentes de 5 a 16 años con distintos tipos de desafíos motrices pudieron vivir una experiencia que para muchos era inédita: jugar al fútbol, patear una pelota y compartir la alegría del deporte en un espacio adaptado y seguro.

La Fundación, que cumple seis años de vida, despliega un trabajo sostenido. Los lunes y viernes, un equipo reparte pizzas y bebidas en la puerta del Cementerio de la Chacarita para personas en situación de calle. También llevan comida a casas tomadas, conventillos y hogares en situación de vulnerabilidad identificados en el barrio.

“Nos acompañan desde jugadores de las divisiones inferiores y de Primera hasta voluntarios, también colaboran empresas”, detalló Vaccarini.

“Vimos que



había un montón de chicos amantes del fútbol que, por usar sillas de ruedas, andadores o bastones, no tenían dónde practicarlo”.

“Esos chicos veían a sus hermanos, primos o amigos jugar en el club, pero ellos no podían”, contó Vaccarini.

“El objetivo —destacó Vaccarini— es que esto sea una vidriera. Queremos que otros clubes vengan, vean la disciplina y se animen a replicarla. El fútbol es una pasión nacional, y tiene que ser accesible para todos”.

El “Polo” Quintero participó de la actividad y destacó la importancia de que el club se involucre en este tipo de eventos y comentó muy emocionado que charlando con un padre le expresó que no podía creer que esté jugando al fútbol con su hijo.

“En el festival tuvimos casos de chicos cuadripléjicos que eran guiados por sus padres en el andador. Fue emocionante por donde se lo mire: para muchos era la primera vez que podían ‘jugar’ un partido, patear una pelota”.

La organización puso a disposición andadores para quienes no contaban con uno. La jornada incluyó partidos adaptados, juegos recreativos y actividades diseñadas para

En subte y colectivos pagá con QR, crédito y débito.

Conocé más sobre el Sistema Integrado de Movilidad de la Ciudad en buenosaires.gob.ar/Movilidad

TODO CONECTADO

BA Buenos Aires Ciudad

El GCBA llamó a licitación para refuncionalizar el edificio de la Escuela Fray Justo

La comunidad educativa de las Comunas 11 y 15, pertenecientes al Distrito Escolar 14, está movilizada ante la decisión del Gobierno de la Ciudad de fusionar emblemáticas instituciones de jornada simple. La más perjudicada en este caso es la Escuela N° 16 Fray Justo Santa María de Oro, ubicada en Av. Álvarez Jonte 1964, que pasará a unirse con la Escuela N° 15 Provincia de Mendoza, Juan Agustín García 1511.

Las escuelas se unirán en el edificio de Juan Agustín García pese a las protestas de la comunidad educativa.

El Gobierno porteño decidió llamar a licitación para refuncionalizar el edificio de Jonte. La novedad se conoció en el Boletín Oficial, contempla un llamado a licitación pública abreviada por parte de la Dirección General de Infraestructura Escolar, para realizar y ejecutar obras de "refuncionalización de espacios y mejora edilicia" en la sede de la Escuela Fray Justo.

En un informe, el organismo plantea que el edificio cuenta con

deficiencias en su estructura y su funcionalidad, y exige su intervención para que no se traslade el riesgo. El inmueble, que es casi centenario, tiene destinada la planta baja para las aulas, con un patio en el centro, y la planta alta es de menor extensión, sin uso.

La obra contempla la refuncionalización y readecuación del área del primer piso, que estaba sin uso, lo que incrementa la dificultad por el desgaste que conlleva.

Por ello habrá que readecuar los sanitarios y lo que supo ser una cocina, en una nueva habitación disponible como oficina. Otras tareas a seguir serán respecto a la provisión de electricidad. Las tareas contemplan un presupuesto de \$ 91.386.430,46.

Este edificio albergará, a partir del año próximo, a la Escuela de Educación Media N° 2 DE 14 "Argentino Juniors" (EEM 2 DE 14), que fue desalojada. El Ministerio de Educación porteño resolvió cerrar la primaria N° 16 y en su lugar instalar la secundaria Argentinos Juniors.



La Legislatura aprobó la modificación de la Ley 2622

En una sesión extraordinaria desarrollada en la madrugada del 28 de noviembre, la Legislatura de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires aprobó por amplia mayoría la modificación de la Ley 2622, que desde 2007 obligaba a la Asociación Atlética Argentinos Juniors a alojar en el bajo tribuna del Estadio Diego Armando Maradona a la Escuela de Educación Media N°2 hasta el año 2100.

La modificación, aprobada con 40 votos a favor y solo 3 en contra, fue posible gracias a un acuerdo

transversal que incluyó a legisladores de Fuerza Patria, Vamos por Más, Confianza Pública, UCR, Volver al Futuro, Republicanos Unidos, MID, La Libertad Avanza, Bloque Republica y el Partido Socialista. Únicamente los tres legisladores del Frente de Izquierda y de los Trabajadores (FIT) votaron en contra.

ESCRIBE: DAFNE STROBINO NIEDERMAIER



Llegamos a nuestro barrio!

Fotocopias

Impresiones láser color y byn

Ploteos: CAD y FINE ART

gigantografías, banners, portabanners

Trabajos de editorial.

impresión de fanzines,

Publica tu libro, consultanos.

Carpetas comerciales, tarjetas personales

stickers troquelados, materiales especiales.

ESCANEÁ NUESTRO
linktr.ee/insitugrafica



descarga las listas
de precios, y
mira nuestras promos

@insitugrafica

Atención especial a revendedores gráficos

Av. San Martín 1738 - CABA - 4823 6590

info@insitugrafica.com.ar

www.insitugrafica.com.ar

6° aniversario del Centro Cultural Che Pugliese



El 13 de diciembre por la tarde noche, el Centro Cultural Che Pugliese ubicado en la esquina de Boyacá y Tres Arroyos en el barrio de Villa General Mitre, celebró su 6° aniversario con un festival para toda la familia.

Hubo mucha música con el Dúo Katz Mosti, música latinoamericana; Miguel Palma y Navegantes; muestras de los talleres de folklore y tango acompañados por el mismo sentimiento de empuñar un instrumento, un pincel, una pluma, la voz y el cuerpo como herramientas de transformación.

Contacto:

Correo electrónico:

chepugliesecentrocultural@gmail.com

Facebook:

ChePuglieseCentroCultural/

ESCRIBE: DAFNE STROBINO NIEDERMAIER



El Centro de Jubilados La Paternal celebró con muestra de talleres

En un salón colmada de alegría, memoria y orgullo, el Centro de Jubilados y Pensionados La Paternal celebró con una emotiva muestra y cierre de talleres 2025 que reunió a socios, familiares y amigos en un verdadero encuentro en sus 50 años de vida.

La jornada, desarrollada en su sede actual de Sánchez 2254/56, permitió apreciar el fruto de un año de trabajo en los diversos talleres que la institución sostiene con el esfuerzo y la pasión de sus integrantes. Sobre mesas y rincones preparados con esmero, se expusieron las creaciones de: Técnicas Artesanales, Te-

ESCRIBE: MARCELO CORENFOLD



Festivales clausurados, permisos denegados: la pulseada por el espacio público en La Paternal

El Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires ha incrementado las medidas de control sobre eventos culturales barriales que requieren el uso del espacio público. En varios casos, se ha denegado la autorización para cortes de calle, se han realizado inspecciones por parte de la Agencia Gubernamental de Control y se han aplicado clausuras preventivas.

Estas acciones han generado preocupación entre organizadores y vecinos, quienes perciben que se está limitando el desarrollo de actividades comunitarias y culturales en el espacio público. Algunos señalan que esta situación guarda similitud con gestiones anteriores, lo que genera interrogantes sobre el enfoque de la actual administración respecto al uso del espacio público para fines culturales y de encuentro vecinal.

Esto viene ocurriendo desde hace unos años con el Carnaval Porteño que se celebra en febrero, desde el Gobierno de la Ciudad reducen año a año los permisos para la realiza-

ción de los tradicionales corsos.

En el barrio de La Paternal, dos espacios realizan desde hace muchos años sus festejos de fin de año en la calle, festivales gratuitos para que las familias, vecinas y vecinos disfruten al aire libre de música, espectáculos, baile, feria de emprendedores y comida rica a buenos precios.

La CERVECERIA FILIDORO, ubicada en Yerúa 5167, quería realizar la séptima edición de su Filifest, un festival hermoso, una verda-



dera fiesta barrial. Cuando empezaron a tramitar el permiso de corte de calle se dirigieron a la Comuna 15, como lo venían haciendo siempre, y les dijeron que tenían que tramitarlo a través del TAD (Trámites a Distancia) al Gobierno central, acá nos preguntamos: ¿para qué están las Comunas si no es para este tipo de gestiones?

En diálogo con Nicolás, uno de los dueños de Filidoro, nos contó que "nosotros veníamos haciendo la Filifest todos los años, esta hubiese

sido la séptima edición. El trámite lo hacíamos con la gente de la Comuna, les mandábamos la documentación y ellos nos tramitaban el permiso de corte de calle. Este año una comuna, que el año pasado nos había dado una mano en la gestión, me respondió: "Este año tenés que hacerlo a través de Trámites a Distancia, nosotros ya no podemos involucrarnos".

"Entonces subimos toda la documentación al sistema TAD y al día siguiente de hacer el trámite me llaman desde Jefatura de Gabinete diciendo que tienen una bajada de línea de no otorgar ningún permiso de corte de calle, que está totalmente prohibido", continúa Nicolás.

"En las anteriores Filifest se cortaba la calle Yerúa que es super tranquila, no molestaba a nadie, al contrario, era una fiesta vecinal que todos esperaban. A la Filifest vienen familias, vienen vecinos, está todo el barrio ahí, viene la gente con reposeras, nunca tuvimos un problema, nunca una denuncia, nunca nada", explica Nicolás.



les clausuró el espacio mientras se estaba realizando el festival. Hablamos con Nicolás de Club Conjura que nos dijo: "Fue un desastre, no esperábamos que pasara esto porque teníamos permiso, lo habíamos pedido hacía tres meses, pero pasó que después dieron de baja todos los permisos de corte calle para noviembre y diciembre, menos los que estaban pedidos a través de la Legislatura. Nosotros lo pedimos a través del legislador Leandro Santoro y de la Defensoría del Pueblo".

"Entonces pasamos el festival dentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

"Entonces pasamos el festival adentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

"Entonces pasamos el festival adentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

"Entonces pasamos el festival adentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

"Entonces pasamos el festival adentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

"Entonces pasamos el festival adentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

"Entonces pasamos el festival adentro y cuando estaba por tocar la segunda banda, volvió la AGC con la orden de clausurar el espacio directamente. La verdad que no lo podemos creer, más siendo un festival solidario que iba a ser para recaudar fondos para la escuela de música. Estamos destruidos", cuenta Nicolás.

ESCRIBE: DAFNE STROBINO NIEDERMAIER

X-Seg
Seguridad Electrónica

consultas@x-seg.com.ar
www.x-seg.com.ar

Alarmas
Cámaras de Seguridad
Portones Automaticos

Presupuestos a medida sin cargo

SIN ABONOS

Three circular icons showing a camera, a house, and a hand.

Hogares Comercios Consorcios Industrias o cualquier espacio que desee proteger

11 15 3900 8540

/xsegba
f/xsegba

RESIDENCIA PARA ADULTOS MAYORES
(Habilitada por el Gob. de la Ciudad de Bs. As.)

GERUSIA
25 años de experiencia

• Asistencia de enfermería las 24 hs
• Emergencia Vittal incluida
• Médico particular PAMI
• Actividades recreativas / Lavandería
• Gestión judicial y reintegro de obras sociales, prepagas, certificado de discapacidad
• Farmacia

Atención especializada pacientes con sonda nasogástrica, vesical y botón gástrico.

www.residenciagerusia.com.ar

Pedí tu presupuesto:
4581-2035
info@residenciagerusia.com.ar

ABBA
SERVICE DE CORTINAS

Expertos en Cortinas Metálicas

FABRICACIÓN E INSTALACIÓN DE CORTINAS:
• Metálicas • Aluminio • PVC, Barriot, Madera

REPARACIÓN Y MANTENIMIENTO

VENTA DE ACCESORIOS PARA CORTINAS
MOTORIZACIÓN • REDUCTOR DE PESO

Trabajos a medida

Pasamos Presupuesto sin Cargo | Urgencias 24 horas

11-4051-5732 4582-7601

Gral. José Gervasio Artigas 1452 - CABA

ignaciocortinass@gmail.com

Abba Service Cortinas

brother

FOTOCOPIADORAS e IMPRESORAS LÁSER

VENTA DE TONERS

SERVICIO TÉCNICO

ALQUILER DE EQUIPOS

11-3413-0607

"La Cafetería de D10S": la familia que convirtió un café en un santuario maradoniano

Conocemos La Cafetería de D10S que desde hace 5 años funciona en la esquina de Álvarez Jonte y Gavilán, atendida por el matrimonio de Claudio, Liliana y su hijo Emanuel. Claudio nos contó cómo armaron este sueño donde hay cientos de remeras, cuadros, fotos, medallas, trofeos, todo relacionado a Diego Maradona.

¿Cómo surgió la idea de armar este lugar?

Acá teníamos el salón de fiestas La Casita de Emanuel, el problema fue que en la pandemia lamentablemente nos quedamos sin trabajo, y como la habilitación del lugar figuraba como café bar, dijimos: "bueno, vamos por este lado". Fuimos



despacito armando una cafetería con cosas antiguas, inauguramos el 2 de noviembre de 2020 y el 25 se nos va Diego y como esta era la esquina donde paraba Diego, porque acá funcionaba la pizzería La Cuneta, entonces, la gente se empezó a acercar y a contar anécdotas como: "yo lo conocí a Diego acá", "Diego siempre estaba acá", así se fue armando La Cafetería de D10S.

Uno me regaló una bandera, otro

me regaló un cuadrito, después empezamos a hacer cuadros nosotros.

Además, durante veintipico de años le hicimos fiesta a los Maradona, a los nietos de Ana, ya conocímos a la familia y siguen viendo hasta hoy en día. Ha venido Dalma, nos ha venido a visitar porque la última



¿Ustedes son una familia?

Sí, mi mujer Liliana, mi hijo Emanuel y el gato Diego, no podría llamarse de otra manera. El lugar se llamaba La Casita de Emanuel por mi hijo.

¿Forman parte de algún recorrido maradoniano?

Viene mucho turismo, porque hacen todo el recorrido, van a la cancha y después vienen para acá. Ahora se está armando otro tour que van a Villa Fiorito, pasan por Argentinos

Librería "El Gaucho"

100.000 LIBROS / Vinilos, CD, DVD
ABIERTO LOS 7 DIAS

COMPRA - VENTA - CANJE

Boyacá 1538 - Tel.: 4582-2721

Horario: 10 a 21 hs. / E-mail: libreriaelgaucho@gmail.com
www.libreriaselgaucho.com.ar

DISQUERÍA Sam y Records

Vinilos - CDs - Artículos Musicales
Remeras - Mochilas - Accesorios - DVD

Av. San Martín 2450
Tel.: 4585-3166 / Cel. 11-3896-3480
E-mail: thorrerecords54@gmail.com
Lunes a Sábados de 10 a 19 hs.

Seguinos en samyrecord / thorrerecordsarg @Samy_records



GIGANTOGRAFIAS DE 3m.
DE ANCHO POR EL LARGO
QUE NECESITE SOBRE
LONA, VINILO, PAPEL •
ESTAMPADO POR
SUBLIMACION Y DTF •
ESTAMPADO SOBRE
TODA SUPERFICIE
PLANA: MADERA,
PLASTICO, CARTON,
METAL, TELA, ETC. •
IMPRESIONES
PERSONALIZADAS SOBRE
REMERAS, BUZOS, TAZAS,
GORRAS, BANDERAS, ETC.



DUPLICACIONES
ANILLADOS • ENCUADERNADOS FOTOCOPIAS: B/N - COLOR
100 Imanes (6x4), todo color \$30000 1000 Volantes 10x15 todo color - d/fac \$38000
100 Tarjetas, todo color \$10.000 11x11 cm \$13000
TAZAS EN 1 HORA - REMERAS EN 24HS. REGALOS PERSONALIZADOS
Av. San Martín 2702 • Tel.: 4584-5510 HORARIO DE ATENCIÓN:
copiasrs@yahoo.com.ar • www.copiasrs.com Lunes a viernes de 11 a 14 y 16 a 19.
Sábados cerrado



¿Ustedes son del barrio?
Y ya somos del barrio porque nosotros vinimos acá más o menos en los '80, que fue la primera fiambresía que puse en la otra cuadra. Nosotros ahí ya nos relacionábamos con toda la familia de Maradona, porque venía doña Tota a comprar los fiambres cuando visitaba los fines de semana a las hijas. Vivían acá a la vuelta. Despues nosotros compramos acá y era donde paraba Diego.

Hay una foto que está mi papá con Claudio y Diego. Mi hermano se ganó un viaje a Australia en el '93, con (Gerardo) Sofovich, con todas las selecciones, y esa foto es el cumpleaños de Diego, que cumplía 33.

Espectacular la charla que tuvimos acá con Don Diego en las fiestas. Él me contaba que el hijo no tenía vida, no podía ir en ningún lado porque a donde iba era un caos.

¿Tienen algún sueño o proyecto para el futuro?

La verdad estamos dejando que avance solo. Estamos esperando a ver si el país cambia un poquito en ciertas cosas porque mucha gente nos pide que abramos a la noche, un domingo o feriado, pero para eso deberíamos tomar gente y la situación está difícil.

La Cafetería de D10S abre de lunes a sábados de 10 a 17hs. Para consultar por eventos: 11-5425-0724 / IG: @lacafeteriade10s

ESCRIBE: DAFNE STROBINO NIEDERMAIER

ceimed Odontología

Centro de Implantes y Estética dental

¡Coronas de porcelana pura en una sola sesión!

Nueva Tecnología DIGITAL CAD-CAM

Reserve su turno llamando al: 4566 0489 / 4648 4173

Segurola 1259 (1407) CABA
consultorio@clinicaceimed.com.ar
Para más información consulte: www.clinicaceimed.com.ar

CASA RADO

Repuestos y Accesorios de Electrodomésticos

REPARACIONES:

Lavarropas, Secarropas, Microondas, Hornos Eléctricos, Lustradoras, Aspiradoras (amplio surtido de bolsas)

Marquesina KOH-NOOR KENWOOD PHILIPS S.C. Electrolux AEG Electrolux TELMO TECNO STABO DE LUJO

Lun. a Vier. 10 a 13 hs. - 15 a 18 hs.
Sábados de 10 a 13:30 hs.

Av. San Martín 2668 Tel.: 4583-0260 11-2171-5875 (sólo Whatsapp)
casarado@yahoo.com.ar

INGLÉS

Clases Individuales y Grupales
Niños - Adolescentes - Adultos
APOYO ESCOLAR
Conversación - Traducciones
Exámenes Internacionales:
KET - PET - FCE - CAE

3964-9018
15-5842-5576

Ramón González

•TRABAJOS DE PINTURA EN GENERAL
•REFACCIONES
•INST. DE AIRE ACONDICIONADO
•DESTAPACIÓN C/MÁQUINA

Donato Alvarez 2254
4583-3726 | 11-3310-0458

El Centro Comercial de la Av. San Martín se vistió de fiesta: Navidad y promesas para reactivar el barrio

El Centro Comercial a Cielo Abierto de la Avenida San Martín se transformó por la tarde en un rincón mágico para celebrar la Navidad. En un evento donde se acercaron muchas familias, Papá Noel, acompañado por sus duendes, cambió por unas horas su trineo por una colorida camioneta para recorrer el barrio antes de instalarse en la esquina de Fraga Sarmiento, donde los niños y niñas esperaban ansiosos para sacarse la foto.

La actividad, desarrollada entre las 18 y las 20 horas del jueves en el tramo comprendido entre Avenida Juan B. Justo y Donato Álvarez, ofreció un panorama completo de entretenimiento. Además del encuentro con Papá Noel, los vecinos disfrutaron de espectáculos de malabaristas, recibieron regalos y pochoclos, en una iniciativa diseñada para generar un espacio navideño propio y cercano.

Durante la celebración, dialogamos con Fabián Castillo, presidente de la Federación de Comercio e Industria de la Ciudad de Buenos Aires (FECOBA) y vecino de La Paternal, quien destacó el sentido

profundo del evento.

"Siempre es un gusto poder hablar con un medio de mi barrio, donde yo nací, vivo y voy a seguir viviendo", comenzó Castillo, para luego detallar el plan detrás de la fiesta. "Hoy estamos trabajando desde FECOBA con un plan que se llama Incentivo al Consumo, que tiene que ver justamente con tener precios accesibles, cuotas y descuentos. En momentos que no son fáciles, nos queda a nosotros, los pequeños y medianos comerciantes, buscar la manera de estar más cerca de la gente".

Castillo,

quien representa la tercera generación de una familia de zapateros del barrio, remarcó la importancia de generar experiencias en el territorio. "Buscamos que la gente no sienta que tiene que ir a otros lugares para vivir el espíritu navideño, sino que lo encuentre en su propia cuadra. Por eso sumamos estas actividades a los carteles de descuentos que ya están en los negocios".

Mirando hacia el futuro, el dirigente adelantó una estrategia para mantener el impulso. "Queremos que todos los meses haya una actividad comercial en los 38 centros

comerciales a cielo abierto de la ciudad", afirmó.

Para ello, ya tienen un cronograma pensado: extender las ventas de fin de año hasta fin de enero con "segundas rebajas", inspiradas en la tradición española de los Reyes Magos; continuar en febrero con promociones por el Día de los Enamorados, y así sucesivamente.

"La idea es generar un ritmo constante, obviamente trabajando en conjunto con el área de Desarrollo Económico de la Ciudad", explicó. Y cerró con un mensaje de compromiso: "Siempre desde mi pequeño lugar en el mundo, trato de solucionar los problemas del comerciante.

ESCRIBE: DIEGO KAUL

**Dra. Sandra R. Polonsky
ABOGADA**
A MTS. DE SAN MARTÍN
Y JUAN B. JUSTO
Tel.: 3973-4026
15-4564-2437

**CUIDO
ENFERMOS
DÍA O NOCHE**
DOMICILIO
o INTERNADOS
Tel.: 4584-8940
(Sra. Beatriz)
REPARACIÓN • INSTALACIÓN
ZONA LA PATERNAL
11-6459-9801

FREEPORT
Heladerías

El Verdadero Helado Artesanal

**1kg. PROMO 1
\$12000 MARTES Y JUEVES**

**1kg. y 1/2 PROMO 2
\$18000 DOMINGO**

1 KG. \$13.000 - BOMBONES FREEPORT \$6800

Lunes a Viernes de 14 a 23:30 hs. | Sábado a Domingo de 13 a 24 hs.

Cucha Cucha 2902
Tel.: 4588-2730 | 11-5641-7369

Envíos a Domicilio \$200
Lunes a Domingo de 21 a 23 hs.

También Pedidos y Entregas a Domicilio por: **Rappi** **PedidosYa**

**Nuestro
BARRIO**
Paternal, Villa Mitre y aledaños
nuestro_barrio@hotmail.com
www.nuestrobarrioweb.com.ar
7500-5628 | 11-5625-6529

Anika
FARMACIA PERFUMERIA
SALUD . BELLEZA . CONFIANZA

ART. DE LIMPIEZA Y PERFUMERIA

DESCUENTOS EN FARMACIA
Obras sociales. PAMI. Vacunación. Toma de presión. Toma de glucosa.

PERFUMERIA SELECTIVA Y DERMOCOSMETICA

¡Registrate en www.anikashop.com.ar y participa de importantes sorteos!

SUCURSALES
Av. San Martín 1669 - Tel: 5195-1140 | Av. San Martín 2159 - Tel: 4581-7491
Av. San Martín 2711 - Tel: 4586-5111 | Av. San Martín 2321 (Nueva Sucursal)

/anikashop **@anikashop** **www.anikashop.com.ar**



SANTUARIO DIEGO ARMANDO MARADONA

Desde el mismo momento en que llegó Diego Armando Maradona, convocado por Francis Cornejo, quedó indivisiblemente consustanciado con todo lo que fuese su relación con la Asociación Atlética Argentinos Juniors.

Sus gambetas hechas fútbol fueron el típico juego de nuestra divisa. Los "jueguitos" conque parecía entretenir al público ese "Cebollita" que trajo magia en sus pies y luego atrajo a millones de admiradores en los puntos más remotos del planeta. Fueron, más que juego un fuego que trajo de su Villa Fiorito y sigue encendido por siempre y para siempre en La Paternal. La vida con su devenir hizo que, físicamente, nos haya dejado muy temprano pero su aura sigue vigente donde comenzó, en la cancha en donde bordó fútbol y desbordó pasión

en ese rectángulo que forman las calles Gavilán, Juan Agustín García, San Blas y Boyacá.

Y justamente hoy, ahor



coordinador del Santuario, Diego Ariel Vannucci, ahijado de Diego Armando Maradona, una vela con portavelas artesanal traída expreso, para que su llama arda en memoria y recordación de nuestro crack.

ESCRIBE: ANGEL KANDEL



MESADAS MÁRMOL
CORTES EN DOMICILIO
Agujeros para Grifería -
Filtros - Dosificador.
Trastero para Anále - Cambios
Bachas - Cortes de Mesadas
para Espacio de Heladera,
Cocina, Lavarropas -
Pegado de Bachas

11-4438-8711 (Beto)
@ alegremarmoles

FLETES LUIS
Mudanzas - Repartos
Perchero para Ropa
Cargas en General
Mudanzas 1-2-3 Ambientes

Luis Viale 882
15-4407-3898
4637-4426
De 20 a 22 hs. Para reservas días hábiles y feriados

EL BODEGÓN DE CIENCIA

FESTEJA TU CUMPLE EN CIENCIA

TE OFRECEMOS: Salón, Cancha de Fútbol, Animaciones (Clásicas o Creativas con Talleres), Inflables, Metegol, Yenga Gigante, Tejo, Spa y mucho más

CUMPLEAÑOS INFANTILES Y DE ADULTOS

11-6954-5251
Gral. César Díaz 2453
@bodegonciencia

PODÓLOGA
UBA - M.N. 4274
PIE DIABÉTICO
MATERIALES ESTERILIZADOS
Tel.: 4581-8473
15-5929-2436

PINTURA EN GENERAL
Frente - Interiores
Tarquini - Rejas - Maderas
Presupuestos Sin Cargo ni compromiso
15-6425-2819 (Carlos)
charly marchese

PAÑALES
Apósito
Refuerzas • Zaleas

EL SOL DESDE 1979
NIÑOS - JÓVENES ADULTOS
4585-1701
ALVAREZ JONTE 2464



Buscanos en Google como:
La Casa de DIOS
para conocer los días y horarios del Museo.

+54 9 11-2290-3683
@ lacasaded10s
info@lacasaded10s.com
www.lacasaded10s.com



Entre estos dos dibujos, el autor ha cometido 8 errores. Descúbralos.

SERVICIO TECNICO

NO FROST
HELADERAS
FAMILIARES Y
COMERCIALES
MICROONDAS - FREEZER
Bauness 175 • Tel.: 4553-6468
Cel.: 15-5410-3755

María Luna
TAROTISTA

Tarot Evolutiva
Consulta con Angeles

Tel.: 15-3257-3534
maria-luna7@hotmail.com

Alejandro Charo
Pintor



SERVICIOS:

- Pintura de interiores y frentes
- Preparación de superficies
- Casas, locales y departamentos

Presupuestos sin cargo:

© 11 6045 9356

FERRETERIA
Electricidad - Gas
Sanitarios - Herramientas
Ruedas - Bulones

CERRAJERIA

Repuestos: Cocina
Estufa - Calefón
Termotanque



Horarios:
Lunes a Vier. de 8 a 19:30 - Sáb. de 8 a 17:30 / Feriados Mediodía

Av. Donato Alvarez 2246 • ☎ 11-5873-8324



“CALIDAD EN EL SERVICIO”
VILLAMIL y Cía.
PROPIEDADES

Gral. ARTIGAS 1693 - (1416) Cap. Fed.
Tel./Fax: 4581-8938 - Cel.: (15) 6453-4946
www.villamil-prop.com.ar - info@villamil-prop.com.ar

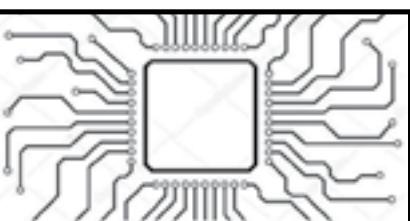
Hablá Inglés Americano
Clases de conversación
Para chicos y adultos

PRESENCIALES, ZOOM, SKYPE O VIDEOLLAMADA DE WHATSAPP

Rápido, eficiente y divertido

Profesor con más de 20 años de residencia en USA.
Vas a hablar, entender e interpretar películas, videos, música, etc.

Tel. 5197-2145 / 15-3054-9478



SERVICIO TÉCNICO DE COMPUTADORAS

reparación de pc.
mantenimiento,
limpieza y optimización
de equipos informáticos.
Instalación de programas y
sistemas operativos.

Consulte sin cargo

MARTÍN:

15-6461-7346

CLÍNICA VETERINARIA
“Colores” 

Consultas
Cirugías
Farmacia
Análisis
Accesorios
Alimentos

Envíos a
Domicilio

Horario:
Lun. a Vier: 10 a 20 Hs.
Sábado: 10 a 18 Hs.

Nueva Dirección

TERRADA 1611

Tel.: 5197-2992

© 11 5952-8686



Personería Jurídica: 000396/1975

**CENTRO DE
JUBILADOS
Y PENSIONADOS
PATERNAL**

ACTIVIDADES: ARTESANÍAS - FOLKLORE - CORO -
MEMORIA - TECNOLOGÍA PARA ADULTOS - TEATRO - YOGA -
TEJO FEMENINO Y MIXTO - PEDICURÍA (SOLICITAR TURNO)
- CLASES DE COMPUTACIÓN (ARANCELADAS) - HISTORIA
- JUEGOS DE MESA - MACRAME Y BIJOUTERIE

Abierta la inscripción a los talleres que tengan vacantes.



PEÑAS FOLKLÓRICAS "Sol de Paternal"
CONSULTAR FECHAS

INFORMACIÓN Y ATENCIÓN DE SECRETARÍA, Horarios:
lunes a Jueves 10 a 12:30 HS, y de 15:30 a 17 HS; Viernes 10:30 a 12:30 HS
Los esperamos **Sánchez 2256 - CABA**
Tel: 4553-6928 • E-mail: centrojubpaternal@hotmail.com